

389796-2026 - Hange

Saksamaa – Tarkvarapaketid ja infosüsteemid – Rahmenvereinbarung Dokumentationssystem
OJ S 108/2026 08/06/2026
Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Asjad

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Trägergesellschaft Kliniken Aurich-Emden-Norden mbH
E-posti aadress: zkg@traegergesellschaft.de
Hankija õiguslik vorm: Piirkondliku omavalitsuse kontrollitav riigi osalusega äriühing
Hankija tegevus: Tervishoid

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Rahmenvereinbarung Dokumentationssystem
Kirjeldus: Mit dem Bau des "Zentralklinikum Ostfrisische Meere" schaffen die Gebietskörperschaften des Landkreises Aurich und der Stadt Emden über ihre gemeinsame Trägergesellschaft Kliniken Aurich-Emden-Norden eine Medizinversorgung der Zukunft für den ländlichen Raum in kommunaler Trägerschaft. Die drei heutigen Krankenhausstandorte der Grund- und Regelversorgung in Aurich, Emden und Norden werden zu einem modernen Klinik-Campus mit einem Leistungs- und Qualitätsanspruch eines Schwerpunkt-Versorgers, mit wesentlichen Maximalversorgungsanteilen, perspektivisch zu entwickelnder Anbindung zu den Universitäten in der Region, im verkehrstechnischen Mittelpunkt der drei Städte zusammengefasst.
Menetluse tunnus: c7c3fe1b-7905-43f8-a3df-292016278eaa
Sisemine tunnus: ZKG VE 470-42-2
Menetluse liik: Väljakuulutamise järel läbirääkimistega hankemenetlus / konkurentsipõhine läbirääkimistega hankemenetlus
Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad
Peamine liigitus (cpv): 48000000 Tarkvarapaketid ja infosüsteemid

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Bolardusstraße 20
Linn: Emden
Sihtnumber: 26721
Riik – jaotus (NUTS): Emsland (DE949)
Riik: Saksamaa
Lisateave: Klinikum Emden: Hans-Susemihl-Krankenhaus

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Wallinghausenerstr. 8-12
Linn: Aurich
Sihtnumber: 26603

Riik – jaotus (NUTS): Friesland (DE) (DE94A)

Riik: Saksamaa

Lisateave: Klinik Aurich: Ubbo-Emmius-Klinik

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Uthwerdumer Straße 45

Linn: Südbrookmerland

Sihtnumber: 26624

Riik – jaotus (NUTS): Aurich (DE947)

Riik: Saksamaa

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: #Bekanntmachungs-ID: CXP4YHVMZM5#

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

vgv -

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Hankedokument

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Rahmenvereinbarung Dokumentationssystem

Kirjeldus: Zur Ausschreibung kommt eine spezielle medizinische Software mit anteilig notwendiger Hardware und Dienstleistungen zur Installation, Implementierung, Schulung und zum Service- und Support, die wie folgt beschrieben werden kann: - Medizinische Software für die Befundung und Dokumentation in der Inneren Medizin - Geräteschnittstellen zur Datenübernahme vernetzter angeschlossener medizintechnischer Geräte - Ein Kommunikationsserver zum Management der Geräteschnittstellen - Notwendige Dienstleistungen für die Installation, Implementierung, Schulung und für den Support sowie die Softwarepflege

Sisemine tunnus: ZKG VE 470-42-2

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 48000000 Tarkvarapaketid ja infosüsteemid

Täiendavad hankevõimalused:

Täiendavate hankevõimaluste kirjeldus: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarung beträgt 48 Monate. Als gesicherte Mindestabnahmemenge wird die kurzfristig bereits in den Bestandskliniken an den Standorten Emden und Aurich notwendige Lösung für die Gastroenterologie und Pneumologie festgelegt und im Rahmen der Aufforderung zur Angebotsabgabe bekannt gegeben. Der Abruf dieser gesicherten Mindestabnahmemenge ist für November 2026 geplant. Als nicht gesicherte Abnahmemenge werden die zukünftigen notwendigen Leistungen für die Erweiterung der Softwarelösung für die Fachdisziplinen Neurologie und Gynäkologie und den Umzug der Lösung an den zukünftigen neuen Klinikstandort des Zentralklinikum Ostfriesische Meere sowie die Leistungen für die Realisierung eines Kommunikationsservers festgelegt.

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Bolardusstraße 20

Linn: Emden

Sihtnumber: 26721
Riik – jaotus (NUTS): Emsland (DE949)
Riik: Saksamaa
Lisateave: Klinikum Emden: Hans-Susemihl-Krankenhaus

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Wallinghausenerstr. 8-12
Linn: Aurich
Sihtnumber: 26603
Riik – jaotus (NUTS): Friesland (DE) (DE94A)
Riik: Saksamaa
Lisateave: Klinik Aurich: Ubbo-Emmius-Klinik

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Uthwerdumer Straße 45
Linn: Südbrookmerland
Sihtnumber: 26624
Riik – jaotus (NUTS): Aurich (DE947)
Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 48 Kuud

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): ei

Lisateave: Bei Abgabe des Angebotes hat der Bieter zu kalkulieren, dass dem Auftraggeber für die angebotenen Systeme die jeweils zum Zeitpunkt der Auslieferung aktuellsten Entwicklungsstandes der Produktlinie zu liefern sind. Diese Innovationsklausel gilt für alle Positionen der Ausschreibung. Der Bieter muss für alle Positionen des Angebotes eine Technik gemäß aktuellem Stand der Medizintechnik und medizinischen IT anbieten. Produktlinien, die bereits im Auslauf sind oder in der Entwicklung, Service und Weiterentwicklung abgekündigt werden, sind nicht zulässig. Der Bieter verpflichtet sich bei Angebotsabgabe weiterhin für mindestens 10 Jahre den Service- und die Ersatzteile bzw. Zubehörartikel für das angebotene System am Markt zur Verfügung zu stellen.

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Viited määratud tarnetele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Darstellung von 3 geeigneten Referenzen über einen vergleichbar erbrachten Liefer- und Dienstleistungsauftrag mit Angabe des Wertes, des Auftragsgegenstandes, des Liefer- bzw. Erbringungszeitpunktes sowie des öffentlichen oder privaten Empfängers (vgl. Formblatt "Referenzen"). Vergleichbare Leistungen sind Leistungen, die der ausgeschriebenen Leistung insoweit ähneln, dass sie einen tragfähigen Rückschluss auf die Leistungsfähigkeit des Bieters/ Bewerbers für die ausgeschriebene Leistung eröffnen und sie für den öffentlichen Auftraggeber den sicheren Schluss darauf zulassen, dass der

Bieter/ Bewerber über die für die Ausführung des zu vergebenden Auftrags erforderliche Zuverlässigkeit und Fachkunde verfügt. Weitere Spezifizierung s. Bewerbermemorandum

Kriteerium: Viited määratud teenustele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Darstellung von 3 geeigneten Referenzen über einen vergleichbar erbrachten Liefer- und Dienstleistungs- auftrag mit Angabe des Wertes, des Auftragsgegenstandes, des Liefer- bzw. Erbringungszeitpunktes sowie des öffentlichen oder privaten Empfängers (vgl. Formblatt "Referenzen"). Vergleichbare Leistungen sind Leistungen, die der ausgeschriebenen Leistung insoweit ähneln, dass sie einen tragfähigen Rückschluss auf die Leistungsfähigkeit des Bieters/ Bewerbers für die ausgeschriebene Leistung eröffnen und sie für den öffentlichen Auftraggeber den sicheren Schluss darauf zulassen, dass der Bieter/ Bewerber über die für die Ausführung des zu vergebenden Auftrags erforderliche Zuverlässigkeit und Fachkunde verfügt. Weitere Spezifizierung s. Bewerbermemorandum

Kriteerium: Viited määratud tarnetele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Zur genauen Darstellung der Wertung von weiterführenden Leistungen wird auf das Bewerbermemorandum verwiesen.

Kriteeriume kasutatakse menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate väljavalimiseks
Kaal (punktid, täpne): 57,00

Teave kaheetapilise menetluse teise etapi kohta:

Menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate miinimumarv: 3

Menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate maksimumarv: 3

Menetlus toimub järjestikuste etappidena. Igas etapis võidakse mõni osaleja kõrvaldada
Hankija jätab endale õiguse sõlmida leping esialgsete pakkumuste alusel ilma edasiste läbirääkimisteta

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Angebotspreis gem. Preisblatt

Kirjeldus: Angebotspreis gem. Preisblatt

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 50

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Qualiät

Kirjeldus: a) Leistungsfähigkeit und Gebrauchstauglichkeit der Software b) Interoperabilität der Lösung c) Leistungsfähigkeit in der Implementierung d) Leistungsfähigkeit im Service- und Support

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 50

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 25/06/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YHVMZM5/documents>

Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YHVMZM5>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YHVMZM5>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Lubatud

Osalemistaotluste esitamise tähtaeg: 06/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakkujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Fehlende Unterlagen hinsichtlich qualitativer Angaben der Teilnahmeanträge und Angebote können nach Ermessen der Vergabestelle mit kurzer Frist nachgefordert werden.

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

5.1.15. Vahendid**Raamleping:**

Raamleping ilmaminikonkursita

Osalejate maksimaalne arv: 3

Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Vergabekammer Niedersachsen beim Nds. Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Verkehr und Digitalisierung

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Bitte beachten Sie, dass das deutsche Vergaberecht Rügeobliegenheiten vorsieht, deren Verletzung zur Unzulässigkeit von Nachprüfungsanträgen führt (§ 160 Abs. 3 GWB): Der Antrag ist unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Trägergesellschaft Kliniken Aurich-Emden-Norden mbH

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Vergabekammer Niedersachsen beim Nds. Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Verkehr und Digitalisierung

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Trägergesellschaft Kliniken Aurich-Emden-Norden mbH

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Trägergesellschaft Kliniken Aurich-Emden-Norden mbH

Registreerimisnumber: HRB 203448

Postiaadress: Wallinghausener Str. 12

Linn: Aurich

Sihtnumber: 26603

Riik – jaotus (NUTS): Aurich (DE947)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: zkg@traegergesellschaft.de

Telefon: +49 4194-0

Internetiaadress: <https://www.anevita.de/>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: BOS Projektmanagement GmbH

Registreerimisnumber: DE293967944

Postiaadress: Berliner Allee 7

Linn: Hannover

Sihtnumber: 30175

Riik – jaotus (NUTS): Region Hannover (DE929)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: geh@bos-pm.de

Telefon: +49 511957325-0

Internetiaadress: <https://www.bos-pm.de>

Selle organisatsiooni rollid:

Tugiteenuse osutaja

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Vergabekammer Niedersachsen beim Nds. Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Verkehr und Digitalisierung

Registreerimisnumber: 04131153308

Postiaadress: Auf der Hude 2

Linn: Lüneburg

Sihtnumber: 21339

Riik – jaotus (NUTS): Lüneburg, Landkreis (DE935)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: vergabekammer@mw.niedersachsen.de

Telefon: +49 413115-1334

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-0004

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83

Linn: Bonn
Sihtnumber: 53119
Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Riik: Saksamaa
E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefon: +49228996100
Selle organisatsiooni rollid:
TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: 5cb74774-0e09-4b14-bcd2-1a3f00d4a185 - 01
Vormi liik: Hange
Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Teate alaliik: 16
Teate saatmise kuupäev: 05/06/2026 12:04:36 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg
Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel
Teate avaldamise number: 389796-2026
ELT S väljaande number: 108/2026
Avaldamise kuupäev: 08/06/2026